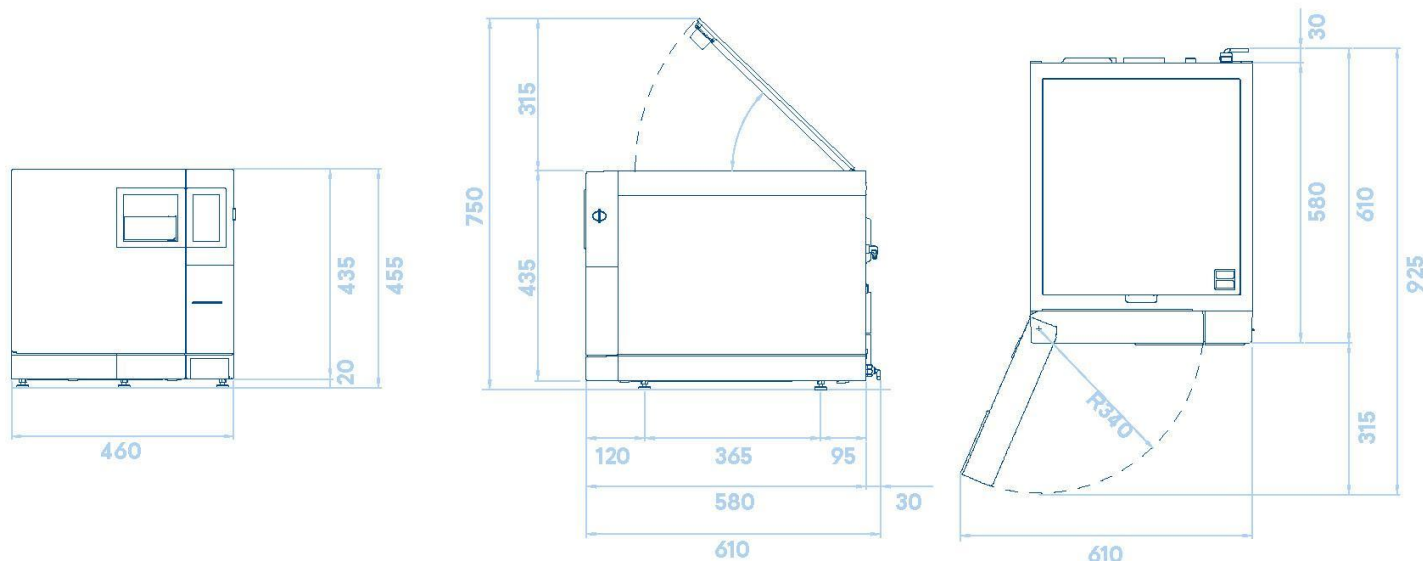
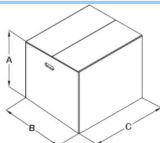


Spazio complessivo richiesto - Overall space required:

**DENOMINAZIONE /
PRODUCT NAME**
**E10 24L
E10 18L**
PESO / WEIGHT

| | E10 18L | E10 24L |
|---|---------|---------|
| A vuoto / Empty | 47.5 kg | 50.5 kg |
| Peso massimo con serbatoio pieno e carico massimo / Maximum weight with tank full and maximum load | 60 kg | 64.5 kg |

**DIMENSIONI D'INGOMBRO DELL'
IMBALLO / OVERALL
DIMENSIONS OF PACKAGING**

 A = 545 mm
 B = 560 mm
 C = 745 mm

**PESO TOTALE DELL'IMBALLO /
TOTAL WEIGHT OF PACKAGING**

| | |
|----------------|---------|
| E10 18L | 53 kg |
| E10 24L | 55.5 kg |

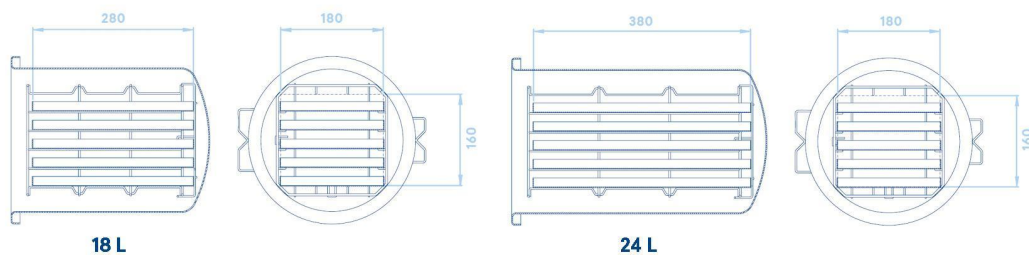
**CONTENUTO DELLA
CONFEZIONE /
CONTENTS OF PACK**

| Descrizione / descriptions | Specifiche / Specifications | Quantità / Quantity |
|---|---|---------------------|
| Sterilizzatore a vapore d'acqua / Steam sterilizer | Autoclave E10 18L - Autoclave E10 24L Autoclave E10 18L - Autoclave E10 24L | 1 |
| Vassoi / Trays | Vassoi in alluminio anodizzato Trays in anodized aluminium | 5 |
| Supporto porta vassoi / Tray carrier | Telaio con 5 scomparti in acciaio inox per i vassoi o quattro per le cassette Frame with 5 compartments in stainless steel for trays or four cassettes | 1 |
| Maniglia per estrazione / Extractor pincer | Maniglia per estrazione vassoi Pincers for extracting trays | 1 |
| Leva di regolazione / Door adjustment lever | Leva per regolazione oblò Stainless steel lever for adjusting the door basket | 1 |
| Tubo di drenaggio / Water drainage tube | Tubo in PVC trasparente con attacco rapido Transparent PVC tube with quick fit attachment | 1 |

| | | |
|---|--|---|
| Tubo di drenaggio troppo pieno / Overfill draining tube | Tubo nero 4/6 4/6 black tube | 1 |
| Imbuto / Funnel | | 1 |
| Manuale d'istruzioni / Instructions manual | | 1 |
| Certificato di garanzia / Warranty certificate | | 1 |
| Scheda di utilizzo rapido / Sheet for rapid use | | 1 |
| Scheda di installazione / Installation sheet | | 1 |
| Test report / Test Report | | 1 |
| Dichiarazione di conformità / Declaration of conformity | Autoclave CE 0051 Autoclave CE 0051 | 1 |
| | Caldaia CE 0497 Boiler CE 0497 | 1 |

**CARATTERISTICHE /
CHARACTERISTICS**

| | E10 18L | E10 24 L |
|--|---|---|
| Tensione di alimentazione / Power supply voltage | 230 V | |
| Frequenza di rete / Mains frequency | 50/60 Hz | |
| Potenza richiesta / Power output | 2300 W | |
| Corrente assorbita / Absorbed current | 10 A | |
| Classe di isolamento - grado di protezione / Insulation class - protection degree | I / IPX0 | |
| Cicli di sterilizzazione / Sterilization cycles | 5 | |
| Cicli di controllo / Control cycles | Vacuum test – Bowie & Dick test – Helix test | |
| Funzioni Personal / Personal Functions | 2 cicli LIGHT* (N121, N134), 2 cicli LIGHT & STOCK* (S121, S134). * Per attivare le Funzioni Personal bisogna registrarsi al portale www.myeuronda.com 2 LIGHT* cycles (N121, N134), 2 LIGHT & STOCK* cycles (S121, S134). * To enable the Personal Functions complete the registration in the www.myeuronda.com | |
| Cicli di test aggiuntivi / Additional test cycles | Mantenimento pressione - Intervento valvola di sicurezza Pressure hold - activation of safety valve | |
| Campo di condizioni ambientali per le quali l'apparecchio è stato progettato / Range of environmental conditions in which the unit was designed to operate | Uso interno - Altitudine fino a :2000 m - Temperatura: +5 ÷ +40°C - Umidità relativa max 85% - Max variazione della tensione di rete: ±10% - Categoria di installazione (categoria di sovratensione) II - Grado di inquinamento: 2 - Indoor use - Altitude up to 2000 m - Temperature: +5 ÷ +40°C - Max. relative humidity 85% - Max. variation in mains voltage: ±10% - Installation category (overvoltage category) II - Pollution level 2 | |
| Pressione massima * / Maximum pressure* | 250 kPa (2,5 bar) | |
| Dimensioni camera sterilizzazione / Dimensions of sterilization chamber | Diametro – Diameter: 250 mm Profondità – Depth: 340 mm | Diametro – Diameter: 250 mm Profondità – Depth: 440 mm |
| Spazio utilizzabile** camera / Usable space**chamber | 180 x 160 x 280 mm (LxHxP) | 180 x 160 x 380 mm (LxHxP) |



| | | |
|--|--|--|
| Capacità utilizzabile camera / Usable capacity chamber | 8,1 L | 11 L |
| Capacità serbatoi acqua / Water tank capacity | 4 L | |
| Peso per area di sostegno (serbatoio pieno e camera con carico massimo) / Weight for support area (full tank and chamber with maximum weight) | 3.07 kg/cm ² (301210 N/m ²) | 3.21 kg/cm ² (315384 N/m ²) |
| Controllo del funzionamento / Operation control | Microprocessore Microprocessor | |
| Stampante / Printer | Opzionale (termica, etichette, etichette esterna) Optional (thermal, labels, external labels) | |
| Filtro batteriologico / Bacteriological filter | Sì Yes | |

* Nota: quando si parla di "pressione", si intende sempre "pressione relativa".

* Note: in this manual, the word "pressure" always refers to "relative pressure".

**Spazio utilizzabile: Si tratta del volume interno della camera di sterilizzazione che è disponibile per il materiale da sterilizzare.

**Usable space: This is the internal capacity of the sterilization chamber available for material to sterilize